



SAMSTAG 2.3.2013

KOSTENLOS!

NORDERNEYER MORGEN

JEDEN MORGEN ALLES VON DER INSEL

Im Verbund mit KÄPTNOMO

www.nomo-online.de



Jan Weer meent:

Für heute sieht es eigentlich gar nicht schlecht aus. Es verspricht, recht sonnig zu werden. Mit bis zu 4 Grad und sanftem Westwind lässt es sich aushalten.

Hochwasser ist heute um 14.27 Uhr (So. 15.07 Uhr), **Niedrigwasser** um 8.28 + 20.45 Uhr (So. 9.08 + 21.25 Uhr). **Wassertemperatur:** 1.9 Grad.

SA: 7.17 Uhr; **SU:** 18.11 Uhr



Ärztlicher Notdienst

Sa.: Dr. Oswald, Wilhelmstraße 5, Tel. 0 49 32 / 30 00

So.: Herr Götz, Moltkestr. 8, Tel. 04932/2388 od. 0171/6520394

oder durchgehend Tel. 116 117

Apotheken-Notdienst ab Sonnabend 13 Uhr

Rathaus-Apotheke, Friedrichstr. 12, Tel. 0 49 32 / 588

Anzeige



KATHOLISCHE KIRCHE NORDERNEY

Samstag, 2. März

17 - 18 Uhr Gesprächs- und Beichtgelegenheit, St. Ludgerus

18.30 Uhr Eucharistiefeier, Pfarrkirche „St. Ludgerus“

Sonntag, 3. März

10.00 Uhr, Eucharistiefeier, Kirche „Stella Maris“

17.00 Uhr, Kreuzweggebet, Kirche „Stella Maris“

Unten links

Da sind sie, „De Insulars“. 500 von allen 7 Ostfriesischen Inseln. Herzlich Willkommen! Die Menge fällt aber wohl kaum auf. Norderney ist ja Menschen gewöhnt. Auf Baltrum musste man 2012 schon genau hinschauen, um einen der 600 Baltrumer zu finden.

Ausgeglichener Haushalt



Legten einen ausgeglichenen Haushalt vor: (v. li.) Walter Uden, Frank Ulrichs, Andreas Goldberg.

Foto: Dörner

(bad) – Ausgeglichen ist der Haushaltsplanentwurf, den Verwaltung und Bürgermeister am Donnerstagabend dem Ausschuss für Haushalt, Finanzen und städtische Beteiligungen vorlegten. Der vor zwei Monaten vorgelegte erste Plan wies noch ein Defizit von rund 209.000 Euro im Ergebnishaushalt auf. Zudem war eine Kreditaufnahme von zwei Millionen Euro im Finanzhaushalt geplant. Der aktuelle Plan kommt mit einem Kredit von 1,6 Millionen Euro aus.

Grund seien höhere zu erwartende Einnahmen bei Einkommen- und Umsatzsteuer, als zuvor geschätzt, sagte Bürgermeister Frank Ulrichs.

„Je weiter man im Jahr kommt, desto realistischer kann man den Plan fassen“, so Ulrichs. Der Gesetzgeber sehe zwar eigentlich vor, dass Haushaltspläne bis zum 30. November des Vorjahres zu fassen seien. Er kenne je-

doch keine Kommune, bei der das gelinge.

Erstmalig seit Einführung der Doppik, der kaufmännischen Buchführung, lägen mit den Vorjahren vergleichbare Zahlen vor, erklärte Walter Uden, Fachbereichsleiter Finanzen der Norderneyer Stadtverwaltung. Die Doppik und ihr Vorgänger, die Kameralistik, seien nicht wirklich vergleichbar.

Auch im vergangenen Jahr habe es Mehreinnahmen, besonders im Bereich der Gewerbesteuer, gegenüber dem Haushaltsplan gegeben, so Uden. Deshalb sei es trotz gestiegener Ausgaben gelungen, einen ausgeglichenen Haushalt vorzulegen.

Von den Gewerbesteuer-Mehreinnahmen verblieben allerdings nur 55 Prozent auf der Insel, erläuterte Uden. Die übrigen 45 Prozent müssten abgeführt werden.

>> Fortsetzung auf Seite 2

Anzeige

Was liegt an?

Samstag, 2. März

8.30 Uhr, Yogisches Laufen, Treffpunkt am Nordstrand im Badefeld (5 €)

9.00 Uhr, Kindergottesdienst, ev. Genezareth-Kapelle, Benekestraße

11 Uhr, Kirchenführung „Neuer Geist in alten Mauern“, Pfarrkirche St. Ludgerus am Denkmal

15 Uhr, Insulaner unner sück – Piratenmusical aufgeführt vom Wangerooger Shanty-Chor, Kurtheater

15 Uhr, Vernissage: 10. Frühjahrsausstellung mit Skulpturen/Bildern von B. Moenikes sowie Bilder von H.-H. Ulrichs, Villa Christina (Kreuzstr. 9)

16 Uhr, „Piratten“, Puppentheater Purzelbaum, Schmiedestraße (5€)

17-18 Uhr, Gesprächs- und Beichtgelegenheit, Pfarrkirche St. Ludgerus am Denkmal

18.30 Uhr, Eucharistiefeier, Pfarrkirche St. Ludgerus

20 Uhr, Insulaner unner sück – Ein Unterhaltungsabend mit beliebten Kapellen wie der Level-One-Band (Deichprinzen), Musikverein Spiekerog, Musikverein „Harmonia Juist“, der Big Band der KGS Norderney und weiteren Überraschungen, Haus der Insel (VVK 6 €/AK 7 €)

Kino im Kurtheater: 20 Uhr, Django Unchained

Sonntag, 3. März

10 Uhr, Insulaner unner sück – Gottesdienst mit dem Norderneyer Inselchor. Frühschoppen im Haus der Insel (Foyer), mit anschließender Verabschiedung der einzelnen Inselgruppen, ev.-luth. Inselkirche

>> Mehr dazu auf Seite 2

BÜLOW BAR

Ein guter Schluck im neuen Look!

Über 100 Cocktails, 24 Rum-, 13 Gin- und 50 Whisky-Sorten.

Im Inselhotel König – Täglich ab 16.00 Uhr für Sie geöffnet.

INSELHOTEL
KÖNIG
NORDERNEY

Was liegt an?

10 Uhr, Eucharistiefeier, Kirche Stella Maris

10 Uhr, Gottesdienst (parallel Kinderbetreuung), ev. Genezareth-Kapelle, Benekestraße

11.15 - 12.30 Uhr, Bücherstube, Martin-Luther-Haus, Kirchstr. 11

17 Uhr, Kreuzweggebet, Kirche Stella Maris

Kino im Kurtheater: 15.30 Uhr, Findet Nemo (3D), 20 Uhr, Life of Pi: Schiffbruch mit Tiger (3D)

Anzeigen

**Sie kaufen zwei Sorten Tee...
Wir schenken Ihnen diese schöne Sanddorn-Teetasse!**



Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
in der Friedrichstraße 28
www.sanddorn-stuebchen.de



**Wechselnde Tageskarte.
Ostfr. Spezialitäten
z.B. Deichlammkeule**

Täglich geöffnet:
11.30 Uhr - 14.00 Uhr Mittagstisch
und 17.30 Uhr - 22.00 Uhr

Langestraße 17 / Ecke Herrenpfad
Telefon 0 49 32 / 925 30

**NORDERNEYER Familie sucht Wohnung oder Haus, gerne auch mit FeWo oder Pension zur Miete oder Pacht
Tel. 0176 841 303 99**

Ausgeglichener Haushalt

Fortsetzung von Seite 1

Natürlich wisse man im Voraus, wie viel Gewerbesteuer man zu erwarten habe, ergänzte Bürgermeister Ulrichs. Die letzten Jahre seien allerdings geprägt gewesen von vielen außerordentlichen Betriebsprüfungen. Diese hätten der Stadt im Bereich

der Gewerbesteuer „ein gutes Ergebnis beschert“.

Der neue Haushaltsplan wurde von den Mitgliedern des Haushaltsausschusses mit fünf Ja-Stimmen bei zwei Enthaltungen angenommen. Beschließen muss ihn letztlich aber der Rat der Stadt.

Anzeigen

Frühjahrsbasar
der
Still- und Krabbelgruppe e.V.

Sa., 9. März 2013

**14.00-17.00 Uhr
in der KGS**

**Noch Tische frei!
Manuela Barleben, Tel.: 86 90 23**

ERGO Victoria Paul Hillmann
jetzt wieder
in der Nordhelmstr. 77

Die & Dat Perlen - Edelsteine
Am Denkmal / Knyphausenstr. 1a ☎458

Kurmittel haus waterkant
Verwöhnwoche:
5 Sandbäder und 5 Massagen..... 99,- €
Anmeldungen unter Telefon: 04932 / 800400



Freiwillige Feuerwehr Norderney



Zur diesjährigen

Jahreshauptversammlung

am Freitag, den 08.03.2013, Beginn 20:00 Uhr,

im Gerätehaus Am Wasserturm 9 lade ich hiermit ein.

Tagesordnung

1. Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit
2. Gedenken der verstorbenen Kameraden
3. Verlesen des Protokolls vom 16.03.2012
4. Bericht des Wehrführers
5. Bericht der Jugendfeuerwehr
6. Grußworte
7. Beförderungen / Ehrungen
8. Sonstiges

Edmund Freese
Stadtbrandmeister

Blockhouse-Steaks
täglich ab 18 Uhr im
Café am Kamin
- Mittwoch Ruhetag -
Tel. 04932 - 934 54 222

HANOI BISTRO
Winterstr. 21 - Tel.: (04932) 840275
11.30 - 14.30 Uhr • 17 - 21 Uhr
Lieferservice - Donnerstag Ruhetag

Kater vermisst.
Grau getigert, weißer
Fleck am Hals.
Tel. 0176 / 616 49 654

www.norderney-zimmerservice.de
Telefon 04932/3371
Jann Berghaus Str. 59
26548 Norderney
Ferienwohnungen online buchbar

STOP Wir suchen ein 1 bis 2 Zi.-App. als Wochenenddomizil zum Kauf, gern renov. bedürftig, 0173-6149494 **STOP**

Suchen ab sofort
Mitarbeiter m/w
für Imbiss + Küche
gute, übertarifl. Bezahlung,
Saisonprämie,
gereg. Arbeitszeit,
Saison- oder Jahres-
anstellung
Meeresimbiss Le Pirate
Tel. 934 956

Meeresküche
hat seit 1978 auf Norderney einen Namen

LE PIRATE
LECKER MEER
Winterstraße 12

KIM NAILS Fußpflege • Maniküre • Design
gegenüber Haus der Insel
Tel. 04932 / 467592 oder 01520 / 797 09 21

IMPRESSUM
Verlag: Fischpresse GbR
Herausgeber:
Dirk Kähler (v.i.S.d.P.), Anja Pape
Winterstr. 6, 26548 Norderney
T.: 04932-99 1899, Fax: 04932-99 1879
Redaktion: Dirk Kähler, Anja Pape,
Bernd Dörner, Waltraut Rass
Mail: info@norderneyer-morgen.de
Internet: www.nomo-online.de
Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder wird keine Gewähr übernommen.
Druck und Verlag: Fischpresse GbR
Auflage: 2.600 Exemplare.

Papierloser Stadtrat: I-Pads für Ratsmitglieder

(bad) - Der Rat der Stadt Norderney ist auf dem Weg zur Ratsarbeit ohne Papier ein großes Stück weiter gekommen.

Am Donnerstagabend gab es für alle Ratsmitglieder ein I-Pad samt Einführung (Bild: Bernhard Onnen, FWN, hält sein I-Pad in die Kamera).

Das Gerät, das zu den Tablet-Computern zählt, soll für das Ratsinformationssystem genutzt werden.

Die Idee dahinter: in Zukunft sollen Sitzungsvorlagen, Pro-



tokolle, Tagesordnungen, Einladungen und andere Dokumente über die I-Pads ab-

gerufen werden. So soll Papier möglichst vermieden werden.

Foto: Dörner

Strandhotel **Pique** ****

Wir suchen
ein Büfettier
für die Getränkeausgabe.
Wir bieten: Gute Bezahlung,
nettes Betriebsklima,
Unterkunft möglich.
Tel. 04932 93 93 0
hotel-pique@t-online.de

Concordia
Mopedversicherung

**Auf die Mopeds -
fееееrtig - los!**



Mopedschild schon ab 53,-€*

**Versicherungsbüro
Schlüter & Schwab**
Herrenpfad 6
26548 Norderney
Telefon 0 49 32 / 13 33
schlueter.schwab@concordia.de

CONCORDIA
Versicherungen

*Tarif 25plus für alle Fahrer über 25 Jahre

CONCORDIA. EIN GUTER GRUND.

Anzeigen

Dauer- Grabpflege vom Fachmann

Lassen Sie sich beraten

BLUMEN BOEKHOFF
Jann-Berghaus-Straße 13+27
04932 / 14 77
Fax 99 02 80
mail@blumen-boekhoff.de

Einladung zur Vernissage

Frühjahrsausstellung 2013

- Bildhauerei & Malerei -

Bernd Moenikes, Dortmund
Hans-Heiner Ulrichs, Norden

Sa. 02.03.2013, 15 - 18 Uhr

Galerie-Hotel

VILLA CHRISTINA

Norderney, Kreuzstr. 9

Suche

Personalzimmer
für ruhige, nette
Mitarbeiter

Meeresimbiss Le Pirate
Tel. 934 956

Im Kundenauftrag bieten wir an:

Gut eingeführte Gaststätte, Innenstadt,
Fußgängerzone, zu verpachten.

Abstandszahlung an bisherigen Pächter ist zu
entrichten. Preis VHB.

Kontakt:

Fischer & Partner
Steuerberater, Partnerschaftsgesellschaft
Wilhelmsplatz 2, 32052 Herford
www.Fischer-PartnerHF.de
Telefon: 05221 / 16 65 - 0
e-Mail: Info@Fischer-PartnerHF.de

HAUSMEISTER m/w gesucht

Vollzeit, Jahresstellung unbefristet,
öffentl. Dienst, Vergütung nach BAT
Arbeitsbeginn 01.05.2013

(christl. Kirchengliederung erforderlich)

Bewerbungen bitte an:

HAUS AM WESTSTRAND

Hausleiter Frank Volmert

Am Weststrand 1

Tel. 04932-8406301

e-mail: volmert@kirche-hawi.de



norderney-pizza.de

Lieferzeiten:

16.30 - 21 Uhr

Montags Ruhetag

15€ Mindestbestellwert

Hafen Treff, Am Hafen 1

Täglich frisch ab 13.30 Uhr (Di Ruhet.):

Hausgebackene

Kuchen & Torten

Restaurant-Café Mathilde am Meer
(Hotel Pique) am Weststrand



Märkischer Kreis

Der Märkische Kreis sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt für sein Schullandheim auf Norderney eine teilzeitbeschäftigte

Vertretungskraft für den Reinigungsdienst

Zu den Aufgaben zählen auch einfache Hilfsarbeiten in der Küche.

Im Schullandheim sind vorwiegend Schüler- und Jugendgruppen aus dem Märkischen Kreis mit einer Maximalbelegung von ca. 95 Personen zu Gast. Das Haus ist ganzjährig geöffnet und belegt.

Um den Gästen des Hauses einen angenehmen Aufenthalt und einen guten Service zu bieten, müssen Sie in der Lage sein, sich gegenüber den Gästen kundenorientiert zu verhalten.

Ihre Arbeitszeit beträgt durchschnittlich 19,5 Stunden wöchentlich.

Die Bewertung der Stelle richtet sich nach der Entgeltgruppe 2 TVöD.

Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen senden Sie bitte bis zum 14.03.2013 an: Märkischer Kreis, Der Landrat, Fachdienst Personal, Postfach 20 80, 58505 Lüdenschied.

Ihr/e Ansprechpartner/in für weitere Informationen sind Frau Behr (Tel. 04932 2268) sowie im Fachdienst Personal Herr Brockhaus (Tel. 02351 966-6202).

Wortanzeigen am Samstag ab 6 Euro

Ditt und Datt

Wer bringt meinem Jungen (7 Jahre) Schlagzeug bei? Tel. 01511-5150380

Rotes Ledersofa und Kiefern Tisch zu verkaufen, VB 500 €, Tel. 459023

Arbeit

Suche Putzstelle, 2-3 mal wöchentl., Treppenhaus, Praxis, Büro etc., Tel. 0177/5345122

Wohnen

Zimmer vom 23.3.-29.3. gesucht, 015205933664

Großzügige 1,5 Zimmer Wohnung ab 1.4. zu vermieten. Zentral, Balkon, Küche, Bad, 850€ warm, T. 01713761121

Ruh. Paar (45+46J) sucht Mietwohn. auf Norderney, Infos an 0151/55506596

Suchen dringend 2-3 Zi.whg. möbliert, Tel. 0152-54264822

Immobilien

Immobilien-Ankauf, schnell und diskret 0171-4636108 (Der einfachste Weg)

Die Eigentümer- und Vermietergemeinschaft bedankt sich ganz herzlich für die außerordentlichen Leistungen im Service, in der Vermietung und in der Gästebetreuung bei Frau Petra Steinkamp und Herrn Georg Schröder.

Es ist ein sehr harmonisches Miteinander. Einfach klasse!



Aparthotel am Kurpark
Haus Bielefeld
Feldhausenstr. 2
26548 Norderney
Tel. 04932 - 869 507
Fax 04932 - 869 508
Email: info@1-2-norderney.de
Website: www.1-2-norderney.de

Medizinische Fußpflegepraxis
B. Fröhlich, Podologin
Im Badehaus, Tel. (04932) **811 98**

Ulla Popken Damenmode
ab Gr. 42
Am Denkmal · Herrenpfad 15 · T. 8689852

In Erinnerung an

Frank Rieger

Herr Rieger war von 2001 bis 2009 in unserem Betrieb beschäftigt. In all den Jahren war Herr Rieger ein sehr zuverlässiger Mitarbeiter.

Wir werden ihn immer in guter Erinnerung behalten.
Danke für die langjährige Mitarbeit.

In stillem Gedenken.

Volker und Maika Lenz

He Axel,
herzlichen Glückwunsch
zum 55!
Dtr Ekel

Personalzimmer
ab 15.3. an Nichtraucher
zu vermieten

personalzimmer@googlemail.com

Insel Wir bewerten Ihre Immobilie
Andrea Hillmann
insel-immobilien.de
04932 - 9 34 59 90

Insel Wir werten Ihre Immobilie auf
Frank Budde
insel-service.info
0171-7120124

Wohn- & Geschäftsimmobilien
Tel. 0151 - 405 15 499
www.ines-kirch-norderney.de

RESTAURANT ATHEN
TÄGLICH VON 17 UHR - 21.30 UHR
- MONTAG RUHETAG -
Seit 2011 am Minigolfplatz, Tel.: 93 58 50

GARRELS

TRAUCO
GRUPPE

Bauen · Wohnen · Garten

Wir bieten zum nächstmöglichen Termin nachfolgende Stelle zur Besetzung an:

LKW-Fahrer; Klasse 2/C/CE

Unsere Anforderungen:

- Kommunikationsfähigkeit und Freundlichkeit
- Hohe Eigenmotivation
- Idealerweise Erfahrung im Baustoffbereich
- Teamfähigkeit
- Sorgfalt

Wir bieten:

- Einen qualitativ hochwertigen Arbeitsplatz in einem Nordemeyer Traditionsunternehmen
- Ein hochmotiviertes, junges Nordemeyer Baustoffteam
- Ein umfangreiches Betätigungsfeld
- Leistungsgerechte Bezahlung

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen, die Sie bitte an die unten stehende Adresse senden.

Für Rückfragen steht Ihnen
Herr Lars Bätje unter Tel. 04932 9382-0
geme zur Verfügung

Baustoffe Garrels GmbH & Co. KG
Herr Lars Bätje, Dipl.-Kaufmann
Im Gewerbegebiet 25
26548 Norderney
oder per Mail: lars.baetje@garrels-ney.de

GARRELS

TRAUCO
GRUPPE

Bauen · Wohnen · Garten

Wir bieten zum nächstmöglichen Termin nachfolgende Stelle zur Besetzung an:

Baustoffkaufmann/Baustoffkauffrau

Unsere Anforderungen:

- Kommunikationsfähigkeit und Freundlichkeit
- Hohe Eigenmotivation
- Teamfähigkeit
- Sorgfalt
- Bereitschaft zur Weiterqualifizierung
- Mut, Entscheidungen zu treffen und Verantwortung zu übernehmen

Wir bieten:

- Einen qualitativ hochwertigen Arbeitsplatz in einem Nordemeyer Traditionsunternehmen
- Eigenverantwortliches Arbeiten
- Ein hochmotiviertes, junges Nordemeyer Baustoffteam
- Ein umfangreiches Betätigungsfeld
- Leistungsgerechte Bezahlung

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen, die Sie bitte an die unten stehende Adresse senden.

Für Rückfragen steht Ihnen
Herr Lars Bätje unter Tel. 04932 9382-0
geme zur Verfügung

Baustoffe Garrels GmbH & Co. KG
Herr Lars Bätje, Dipl.-Kaufmann
Im Gewerbegebiet 25
26548 Norderney
oder per Mail: lars.baetje@garrels-ney.de